

Kurashiki chamber of
commerce & industry
倉敷商工会議所会報

倉敷 9

vol.729 September 2017

地域と協働88年
会報のデータ配信推進中

連載1 ナイススマイル
倉敷遊菓庵 文近堂

連載2 はじめまして
(株)創テックサービス

連載3 食べにおいでんせえ
焼肉・しゃぶしゃぶ 香洛園

10月15日 高梁川流域「倉敷三斎市」 井原デー

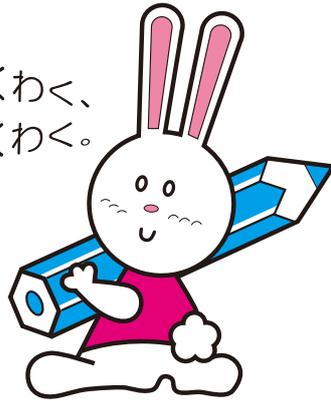


エコアクション21
環境省
認証番号0002278



美観neko

楽しさわくわく、
文具でわくわく。



Usagiya

produced by **KURABUN**



挑戦・柔軟・誠実
JFE スチール
西日本製鉄所



(倉敷地区) 倉敷市水島川崎通1丁目 (福山地区) 福山市鋼管町1番地



和菓子司
兼 匠 文 近 堂

倉敷遊菓庵 文近堂

〒710-0021 倉敷市高須賀155-6

TEL 482-0986

営業時間 / 9:00~19:00

定休日 / 水曜日

URL / <http://bunkindo-kurashiki.com/index.html>



当店は、倉敷市高須賀にて和菓子の製造販売を行っております。倉敷銘菓として「大山名人もなか」、人気商品「カフェオーレ大福」や「季節のフルーツ大福」等他にも倉敷にちなんだ創作和菓子や伝統和菓子を作っています。

また、今年の6月8日に旧店舗（加須山店）から現在の高須賀に念願であった自社店舗を建て移転いたしました。当店の「お客様に豊かなひと時を提供する」の経営理念をもとにお菓子を販売するだけでなく、来店して下さったお客様が寛いでお買い物が楽しめる空間を目指しました。新店舗にて四季折々の美味しいお菓子を、心を込めてご用意して皆様のご来店をお待ちしております。

目次

■ ナイススマイル	ご存知ですか? …… 7	中小企業相談所 …… 12
倉敷遊菓庵 文近堂	1 倉敷税務署 …… 7	ジョブ・カード制度 12
貸会議室のご案内 …… 2	■ はじめまして	時代を読み解くツボ 13
女性会 …… 3	(株)創テックサービス 8	まごのてクーポン …… 14
倉Koi …… 3	倉敷労働基準監督署 9	経営セーフティ共済 14
青年部 …… 4	あなたの元気応援します 9	改正育児・介護休業法 15
TMO …… 5	LOBO調査 …… 10	個人情報保護法 …… 15
倉敷物語館 …… 5	帝国データバンク …… 10	業務日誌 …… 15
倉敷産業デザイン研究会	論語と経営 …… 11	■ 会員広場
講演会	■ 食べにおいでんせえ	オハナ不動産相談所 16
65歳超雇用推進助成金の	焼肉・しゃぶしゃぶ 11	クロスワードパズル 16
ご案内	香洛園	

付録

- ・ミュージカル「オペラ座の怪人」広島公演
- ・倉敷法人学校
- ・経営安定セミナー
- ・経営計画作成塾
- ・「軽減税率とインボイス」セミナー
- ・セキュリティ対策セミナー

表紙写真

美観neko (みかねこ)

〒710-0046 倉敷市中央2-1-1(2階) TEL 090-2804-1299



ネコ好きオーナーによるネコ好きな人のためのネコカフェ“おとなの癒しの空間”です。ここでは、思う存分ネコ好きを發揮してくださいね♪ネコスタッフ一同皆様のお越しをお待ちしております。

10月 倉敷商工会議所カレンダー

1日	先勝	17日	火	大安
2日	友引	18日	水	赤口
3日	先負	19日	木	先勝
4日	水 会員事業所健康診断(～6日、13日)	20日	金 組合相談	先負
5日	木 大安	21日	土 倉敷フォトミューラル商店街展示(～11月15日)	仏滅
6日	金 法律相談(倉敷)	22日	日 珠算能力・暗算・段位認定試験	大安
7日	土 先勝	23日	月 赤口	
8日	日 友引	24日	火 環境経営相談	先勝
9日	月 体育の日	25日	水 法律相談(水島)	友引
10日	火 金融相談・環境経営相談	26日	木 先負	
11日	水 大安	27日	金 仏滅	
12日	木 知的財産相談	28日	土 倉敷フォトミューラル個展部門展示(～11月12日)	大安
13日	金 IT相談	29日	日 赤口	
14日	土 倉敷屏風祭(～15日)	30日	月 先勝	
15日	日 高梁川流域「倉敷三斎市」井原デー	31日	火 友引	
16日	月 仏滅			

金融相談(10:00～15:00)倉敷
組合相談(10:00～15:00)倉敷
IT相談(10:00～12:00)倉敷
環境経営相談(14:00～16:00)倉敷

知的財産相談(10:00～12:00)倉敷
法律相談(14:00～15:30)倉敷
〃 (14:30～16:00)水島

無料相談は、電話による予約制です。
(相談時間は一人30分) 中小企業相談所
【電話424-2111】まで予約ください。

各種会議・講習会・講演会・展示会・パーティーなどお気軽にご利用ください。



●使用基本料金表(消費税込)

階別	室名	坪数	定員	半日	全日	夜間	冷暖房料	備考
1	第1・2会議室	41.82 (14.4m×9.6m)	60	12,740	22,460	14,360	540	
	第1会議室	20.91 (7.2m×9.6m)	30	6,480	11,340	7,230	320	可動間仕切
	第2会議室							
2	第3会議室	37.11 (12.5m×12m)	40	13,280	23,540	14,580	590	円型固定席
3	第5会議室	56.72 (15.6m×12m)	80	14,360	25,810	15,660	700	
	第6・7会議室	16.70 (11.5m×4.8m)	30	5,290	9,390	5,610	320	
	第6会議室	8.35 (5.75m×4.8m)	15	2,800	4,960	3,130	210	可動間仕切
	第7会議室							

- 【注】
- 冷・暖房料は1時間あたりの料金(冷房期6月～9月、暖房期12月～3月)
 - 倉敷商工会議所会員は基本料金の20%引
 - 展示室でのご利用は基本料金の30%増(展示料金)
 - 日曜・祭日使用の場合は基本料金の30%増(展示会の場合は展示料金の30%増)
 - 使用時間 全日9:00～17:00 夜間17:30～20:30 終日9:00～20:30
午前9:00～13:00 午後13:30～17:00

申込み 総務課 Tel 424-2111

商工会館会議室利用のご案内

あなたの街のスーパーで

岡山ガス & ガスセンターうらまつ 合同企画

秋のプレガス展

開催期間

10/28土

マルナカマスカット店ドーム棟

10:00～16:00

当日展示会でガス器具をご契約いただくと

最大 **10%** キャッシュバック

※この機会をお見逃しなく

さらに

ビルトインコンロ全機種とテーブルコンロをご契約のお客様に

コンロで18分!!

コンロでつくろ 炊飯鍋(3合) プレゼント!!

風船プレゼントや 来場記念品をご用意してお待ちしています!

倉敷天領夏祭り協賛バザー

平成29年7月22日(土)16:00より倉敷天領夏祭りに参加出店し、キッコードー美観地区店さんの一角をお借りして、缶ビールとソフトドリンクの販売をいたしました。

大勢の人出で楽しい雰囲気の中、会員の皆様の協力を頂き、売れ行きも上々でしたが、思いがけず後半から雨模様になり、予定終了時間より少し早目に切り上げました。

氷をご持参下さいました方、また、お忙しい中お手伝い下さいました会員の皆様には心より感謝申し上げます。



出逢ってしまう・・・運命??? 「動物占いコン 夕涼み町歩き」 23歳～33歳くらい 割引特典 独身男女必見!



結婚しない男女が増えてきている中、倉敷での出逢いをテーマに、活動するNPO法人倉koi実行委員会人気企画! 「動物占いコン」を開催。

個性心理学より動物占いで参加者をタイプ分けし自身に合うタイプを見つける人気企画。

ガイド付きで美観地区を散策、地元の人が中々足を踏み入れることの少ないディープな倉敷を楽しむ町歩き付き観光型合コン!

特に参加女性は倉敷市内外からだけでなく、県内全域・県外からも多く参加されている。

「動物占いコン 夕涼み町歩き」受付中

- 開催日時
2017年10月1日 日曜日
- 募集人数
男女各10名程度
- 参加費用
男性6,500円 女性5,500円
- 集合場所
倉敷物語館
(倉敷市阿知2丁目23-18)
- 参加資格
23歳～33歳くらいの独身
- 集合時間
13:30(受付13:15～)
終了予定 17:30

R23 カップ 動物 ガイド 夕涼み 観光型 日曜日
-U33 リング 占い 同行 町歩き

開催結果 8月27日開催の新企画「モデルハウスコン」は、参加者でメニューを決め、みんなで買い物、みんなで料理にゲームを楽しみ、まるでテレビの「テラスハウス」ような盛り上がりで、今回もゆっくり話しが出来た結果、44%のカップルが誕生した。次回の開催が望まれている。



割引特典

倉敷商工会議所会報「倉敷」をご覧いただきご参加の場合、参加費より300円値引き

※お申し込み時、「イベントを知ったきっかけ」で「倉敷商工会議所会報」の欄にチェックいただく必要があります。

<http://kurakoi.com>

倉koi実行委員会



お問い合わせ

090-3375-0464 (須山)

LINE@

はじめました



創業明治22年

仏壇・墓石・霊園

 (株) 中原三法堂

本 社 ■ 倉敷市羽島255 ☎ (086) 427-5588 (代)

本通店 倉敷店 笹沖店 羽島店 玉島店 児島店 表町店 青江店 西大寺店
平島店 津島店 浜 店 玉野店 総社店 笠岡店 福山蔵王店 福山川口店

中原三法堂専属
女優 香山美子





29年度スローガン

Simple is happy

平成29年度監事を仰せつかっております山本正毅と申します。私が入会させていただいたのは、倉敷YEG主管による中国ブロック大会開催を目前に控え、活況に満ちているときでした。「YEG魂」を早期に感じることができ、幸運だったと思います。それ以来、委員会幹事、副委員長、委員長と役を経験させていただきながら今日に至っております。BCP研修の講師をさせていただいたり、委員長年度には、倉敷の新しいグルメの開発にも取りくませていただきました。いずれにしても、多くの先輩方の後押しや、メンバーの協力がなければできないことですが、常に環境に恵まれ、貴重な経験を得ること

ができました。

残り半年になり、少々寂しい気持ちですが、多くの仲間と会えるその時その時を大切に、YEG活動の最後の直線走りきりたいと思います。ありがとうございました。

倉敷商工会議所青年部
平成29年度監事
山本 正毅



平成29年度倉敷商工会議所青年部で監事をさせていただいております若林美知夫です。

この青年部に入会してから19年、講演会や中国ブロック大会倉敷大会、県内の他青年部との交流会と色々な経験や勉強をさせていただきました。この1年間はそうした経験を次の世代のメンバーに引継いでいきたいと思っています。

倉敷商工会議所青年部では、例会・委員会・各事業のほとんどをメンバーで行います、そうした中で得られることも多く人としての器を大きくしてくれるでしょう。

そんな青年部で共に活動しませんか？お待ちしております。

倉敷商工会議所青年部
平成29年度監事
若林 美知夫



倉敷商工会議所青年部!!

ひろげませんか 異業種交流の輪!

ただいま、会員募集中。詳しくは、当会議所事務局へ。
<http://www.kurashiki-yeg.jp/>



くらしきピーポー探偵団が行く!
水島臨海鉄道
りんてつ沿線手帖

定価：本体価格 1,000円+消費税/A5サイズ/100ページ/全ページカラー



岡山県内各書店や倉敷商工会議所、Amazonでも

好評発売中!!

りんてつ沿線手帖

検索

お客様企業の安定・成長が私達の喜びです
わかりやすい月次決算書作成とご説明をいたします

 **三宅税理士法人**

代表社員税理士 三宅 孝治
社員税理士 鳥越 俊佑
税理士 平松 和美

(中国税理士会 倉敷支部所属)

<業務内容>

法人税、所得税、相続税、贈与税他
月次決算書作成、利益(経営)計画書作成、
決算事前検討会開催、
経理改善ご提案、記帳アドバイス等

〒710-0803

倉敷市中島2370番地14
(中島口交差点北)

TEL 086-466-1255

FAX 086-466-1288

<http://www.cms-miyake.info>

(広告)

「倉敷屏風祭」 ～わが家のおひろめ祭～

平成14年に復活した「倉敷屏風祭」は、女性会や大勢のボランティアの皆様を支えられ、今年で16年目を迎えます。

先頃、文化庁の「日本遺産」に認定された「一輪の綿花から始まる倉敷物語」を構成する文化財の一つと位置付けられました。

会場となる本町・東町地区は、江戸時代の倉敷村のメインストリートで、地主の大きな屋敷が立ち並んでいました。当時の各家は、阿智神社の祭礼に合わせ、通りに面した格子戸を外し、屏風を飾って来訪者をもてなしたといわれます。

今年は計24軒で屏風や各家の家宝の品々が飾られる予定です。

期間中、倉敷考古館では秋の特別展「棟方志功 古代と出会うー棟方志功と縄文の風ー」が実施されており、肉筆画の大作「松ノ大木」図屏風などを見ることができま

す。また、倉敷国際ホテル、倉敷アイビースクエ

アなど周辺のホテルや店舗でも協賛展示があります。

倉敷公民館には無料の着付けサロンが開設され、和装なら誰でも利用できます。地区内には50カ所を超える飲食施設があります。

皆様お誘い合わせのうえ、ぜひお越しください。

■ 日 時

平成29年10月14日(土)・15日(日)

10:00～17:00 ※阿智神社秋季例大祭に合わせて実施

■ 場 所

倉敷市本町、東町地区および美観地区界隈



お問い合わせ先 >>> 倉敷商工会議所くらしきTMO 倉敷屏風祭実行委員会 ☎424-2111(代)



倉敷物語館

10月のイベント
倉敷物語館
入場無料
会場/倉敷物語館 086(435)1277
主催/倉敷まちづくり株式会社

1日
14:30～
阿智神社
国指定重要無形民俗文化財
子供備中神楽
in 倉敷物語館
出演/阿智神社子供備中神楽育成会・井原子供神楽伝承道場

14土
くらしき巡り
カルタ大会
13:00～ 15:00～
雨天 決行

13金
越中おわら節 町流し
16:00～
雨天時は多目的ホールでの演舞となります
出演/越中おわら愛好会(千葉市)

入館料：無料
開館時間：4月～11月：9:00～21:00
休館日：12月29日～翌年1月3日

会議室：1部屋…440円／1時間
和室：5部屋…350円／1時間
多目的ホール：1部屋…440円／1時間
*営業目的の場合は上記の倍額



【倉敷まちづくり(株)ホームページ】 <http://kmc.jp.net/>

●お問い合わせがございましたらこちらまで。

〒710-0055 倉敷市阿知2丁目23番18号 TEL(086)435-1277

倉敷産業デザイン研究会講演会

「mt」 これまでの10年・これからの10年

講師 鴨井 尚志 氏

カモ井加工紙株式会社 代表取締役

◆文具や車、kiosk、大原美術館、岡山城などを彩り続け、いつもワクワクさせてくれるカモ井加工紙株式会社のマスキングテープ「mt」。開発秘話や、企画段階の苦労話、競合他社とのこと、これからの展望など、今、聞いておきたいmtのことをたっぷりとお話しいただく講演会です。



講師 鴨井 尚志 氏
カモ井加工紙株式会社 代表取締役



日時 平成29年10月18日(水) 18:00～

会場 倉敷商工会議所 1階第1・2会議室

参加料 無料

定員 60名 ※定員になり次第締め切らせていただきます。

主催 倉敷産業デザイン研究会

お問い合わせ 倉敷産業デザイン研究会メールアドレス・kurashiki.id@gmail.com

参加お申込み

- ①事業所名
 - ②代表者氏名
 - ③参加者氏名（1事業所2名様まで）
 - ④連絡先…電話番号・FAX・メールアドレス
 - ⑤ご質問などあれば（後日メールにて返信させていただきます）
- ※上記内容をご記入の上、FAXまたはメールにてお申込み下さい。

お申込み先：FAX (086) 426-6911

メール kurashiki.id@gmail.com



独立行政法人高齢・障害・求職者雇用支援機構 Japan Organization for Employment of the Elderly, Persons with Disabilities and Job Seekers

65歳超雇用推進助成金のご案内

高齢者が意欲と能力がある限り年齢に関わりなくいきいきと働ける社会を構築していくため、高齢者を積極的に雇用・活用する事業主に対して、助成金が支給されます。

1. 高齢者雇用環境整備支援コース【平成29年度制度改訂】

●高齢者活用促進の措置

- ①機械設備の導入等 ②雇用管理制度の導入等

●助成額

雇用整備計画の実施に要した額の60%（中小企業以外45%）と60歳以上の雇用保険被保険者1人当たり28万5千円のいずれか低い額。（上限1000万円）

※ただし、生産性要件を満たす事業主は75%（中小企業以外60%）と60歳以上の雇用保険被保険者1人当たり36万円のいずれか低い額

2. 高齢者無期雇用転換コース【平成29年度制度改定】

●助成内容

50歳以上で定年年齢未満の有期契約労働者を無期雇用に転換させた事業主に対して、その人数に応じ助成します。（制度を就業規則等に規定する必要があります）

●助成額

対象者1人につき48万円（中小企業以外38万円）

生産性要件を満たす場合対象者1人につき60万円（中小企業以外48万円）

ただし、1支給申請年度あたりの上限は10人とします。

3. 65歳超継続雇用促進コース【平成29年度制度改定】

●高齢者の雇用促進を図るために定年の引上げ等を行った事業主に対し助成します

- ①65歳以上の定年の引上げ ②定年の定め廃止 ③希望者全員66歳以上雇用する継続雇用制度の導入

●助成額

労働協約又は就業規則により実施した措置の内容や定年等の年齢の引上げ幅、60歳以上の対象被保険者数に応じて支給します。

助成金の受給に当たっては一定要件がありますので詳しい内容は、独立行政法人高齢・障害・求職者雇用支援機構 岡山支部高齢・障害者業務課にお問い合わせください！

当機構のホームページ（<http://www.jeed.or.jp/>）でもご案内しています。

岡山支部 高齢・障害者業務課

所在地：岡山市北区田中580 ポリテクセンター岡山 3階 電話：086-241-0166

ご存知ですか？



- プロフィール
昭和55年に三越倉敷店の開設準備室で赴任以来30年倉敷に住んでいます。
- 事務所
倉敷市鶴形1丁目鶴形ビル2F
山口行政書士
社会保険労務士事務所
- 電話
086-426-1117
- 主な仕事
起業支援、遺言・相続、障害年金(うつ)、賃金計算、個別紛争

無期転換ルールへの対応策

- (1)雇止め：有期契約が5年を超えないように契約を終了（認められない場合もあるので慎重な対応が必要）
- (2)無期契約社員化：労働条件は変更せず、雇用期間のみを変更（定年制を定めることは可能）
- (3)多様な正社員化：勤務地、労働時間、職務などの労働条件に制約を設けた正社員への転換
- (4)正社員化：いわゆる「正社員」への転換
《雇止めは望ましい対応策ではありません。有期契約社員の計画的な活かし方を考えましょう！》

STEP 1：有期社員の就労実態を調べる

～あなたの会社で働いている有期社員の現状を把握しましょう～

有期社員の数、職務内容、月や週の労働時間、契約期間、更新回数、勤続年数、今後の働き方やキャリアに対する考え、無期転換申込権発生の時期などを把握しましょう。

STEP 2：社内の仕事を整理し、社員区分ごとに任せる仕事を考える

～有期社員の転換後の役割を考えましょう～

無期契約社員への転換：無期転換前と比べ、職務や処遇を変更する必要がない社員、労働の負荷を望まない社員が対象です。人件費アップにつながりません。

「多様な正社員」や「正社員」との処遇の差異とその根拠を明らかにしましょう。

多様な正社員への転換：職務能力や職務内容はいわゆる「正社員」と同等でありながら、家庭の事情等から勤務地に制約があったり、正社員と同じ時間だけ働くことができないような社員が対象です。

多様な正社員の内容（時間限定、勤務地限定、職務限定等）、処遇・労働条件、いわゆる「正社員」

との差異とその根拠、これまでの有期社員との処遇の差異とその根拠、転換の要件（必要とする能力等、試験の実施の有無）を明らかにしましょう。

正社員への転換：職務能力や職務内容がいわゆる「正社員」と同等の社員が対象です。

転換の要件（必要とする能力等、試験の実施の有無）、転換時の職位（既存の職務等級表のどこに位置づけるか）を明らかにしましょう。

STEP 3：適用する労働条件を検討し、就業規則を作る

～無期転換時に適用される就業規則等を整備しましょう～

- 無期転換者に適用される就業規則（賞与の有無、退職金の有無、定年等）を、無期転換導入前に検討、作成しておくことをお勧めします。
- 無期転換者用の就業規則を作成した場合には、これらの規定の対象となる社員を正社員の就業規則の対象から除外しておく必要があるため、正社員の就業規則の見直しも検討しましょう。
- 無期転換後トラブルが発生しないように労働条件・適用される就業規則等丁寧な説明を心がけるとともに、円滑に転換が行われているかを把握し、必要に応じて改善を行いましょ。

★定年後の再雇用者（継続雇用の高齢者）への対応

定年後に同一の事業主または高年齢者雇用安定法における「特殊関係事業主」に引き続いて雇用される高齢者は、有期雇用特別措置法により特例の適用（無期転換申込権が発生しない）を受けることができます。第二種計画認定・変更申請書を作成して管轄する都道府県労働局に提出して計画が適当である旨の認定を受けてください。

倉敷税務署だより

不正ガソリン に関する情報をお寄せください!!

「不正ガソリン」とは、正規のガソリンにガソリン以外のもの(灯油など)を混ぜたもので、車に悪影響を及ぼすばかりでなく、揮発油税の脱税行為になる恐れがあります。

こんなときには、すぐお電話ください!

- ◎ ガソリンに何かを混ぜて販売している噂を聞いた
- ◎ ガソリンを給油してから、車の調子がおかしい
(例) ・エンジンがかかりにくくなった ・走行中、ノッキングするようになった
・加速性や燃費が悪くなった ・排気ガスの色やニオイがおかしくなった
- ◎ ガソリンの給油時に、変なニオイがした



広島国税局「不正ガソリン110番」は、



「0120-283-110」です!

広島国税局 消費税課

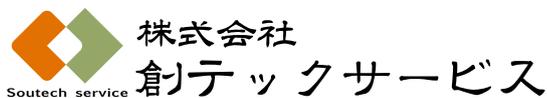
国税に関する情報は [国税庁ホームページ www.nta.go.jp](http://www.nta.go.jp) をご覧ください

はじめまして

No.146



営業部主任
平松 健太郎 氏



〒712-8011 倉敷市連島町連島36-2
TEL 086-486-2657
FAX 086-486-2658
E-mail info@soutech-service.co.jp
http://soutech-service.co.jp

あらゆるメーカーの製品の特長を理解する事で 最高率を求めた提案をいたします!

弊社はLED、無電極ランプの照明を販売しています。

主に工場、倉庫、体育館、室内照明や屋外スポーツ施設等、大型屋外照明、施設向けの商品を取り扱いしております。

多くのメーカーを取り扱える事で、あらゆるLED製品の長所を把握する事が可能となります。

お客様にすべてのシーンに於いて適切な製品の提案をする事が出来ます。

また、海外の大手メーカーとの代理店契約により大型照明や国内では高額商品になる製品も安価での提供が可能です。

長期保証も安心の材料になります。

2013年に水銀に関する【水俣条約】という国際条約が結ばれました事により、2020年までに水銀灯の国内生産及び輸入廃止になります。

既に各製造会社も製造を取りやめたり、減産して居る為、品薄となり既に水銀灯交換部品等は高額な取引が発生しているようです。

次世代の照明LED／無電極ランプは日々進化しており弊社では最新の製品情報等もお伝え出来ます。

省エネ、メンテナンス等、経費節減対策にも経済比較、照度シミュレーション、又自治体の補助金活用などお気軽にご相談下さい。

■長寿命自然光に近い無電極ランプ



サークル型

水銀灯 200~1000w代替品
消費電力 100W/150W/200W
高天井・工場・倉庫・自動車工場、他向け

■LED 密閉型灯具専用照明



電源内蔵型

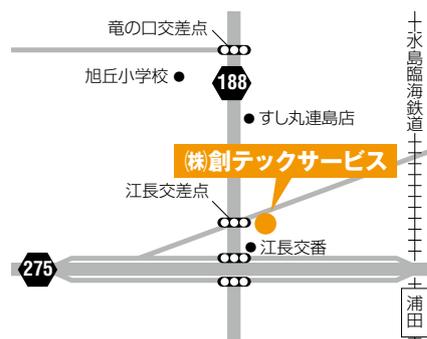
水銀灯 150~350w代替品
E39 口金
消費電力 40W~80W

■LED 大型看板角型投光器



高品質照明

LED 高天井灯 / 投光器
水銀灯 300~1000w代替品
消費電力 80W~400W



岡山県最低賃金が10月1日から24円引き上げられ、 時間額781円になります

倉敷労働基準監督署

◆最低賃金とは

最低賃金制度とは、最低賃金法に基づき国が賃金の最低限度を毎年定め、使用者は、その最低賃金額以上の賃金を労働者に支払わなければならないとする制度です。地域別最低賃金はすべての労働者の賃金の最低限を保障するセーフティネットとして、常用・臨時・パート・アルバイト・嘱託などの雇用形態や呼称にかかわらず、原則としてすべての労働者とその使用者に適用されます。

また、労使合意の上で最低賃金額より低い賃金を定めても最低賃金法によって無効とされ、最低賃金額と同様の定めをしたものとみなされます。

●岡山県下の全労働者に適用される岡山県最低賃金（地域別最低賃金）は、

時間額781円（平成29年10月1日発効）

に改定されます。

◆最低賃金額以上かどうかの確認方法

支払われる賃金額と最低賃金額を次の方法により比較します。

①時間給の場合

時間給 \geq 最低賃金額（時間額）

②日給の場合

日給 \div 1日平均所定労働時間 \geq 最低賃金額（時間額）

③月給の場合

月給 \div 1か月平均所定労働時間 \geq 最低賃金額（時間額）

例えば、基本給が時給制、各手当が月給制の場合は、上記①・③の式により時間額に換算し、それを合計したものと最低賃金額（時間額）を比較します。

最低賃金額との比較にあたって次の賃金は算入しません。

- ・臨時に支払われる賃金（結婚手当等）
- ・1か月を超える期間ごとに支払われる賃金（賞与等）
- ・時間外割増賃金・休日割増賃金・深夜割増賃金
- ・精皆勤手当・通勤手当・家族手当

◆賃金額の引き上げを行うにあたりましては、業務改善助成金の利用をご検討ください。

業務改善助成金は、中小企業・小規模事業者の生産性向上を支援し、事業場内で最も低い賃金(事業場内最低賃金)の引き上げを図るための制度です。

生産性向上のための設備投資（機械設備・POSシステム等の導入）などを行い、事業場内最低賃金を一定額以上に引き上げた場合、その設備投資などにかかった費用の一部を助成します。

業務改善助成金に関するお問い合わせは最低賃金総合相談支援センター 0800-200-8751（受託者:岡山商工会議所）までお願いします。

◎お問い合わせ先

倉敷労働基準監督署 TEL: 086-422-8177まで

倉敷市保健所健康づくり課 健康増進センター

〒710-0834 倉敷市笹沖170
TEL 434-9866 FAX 434-9805

倉敷市保健所は、市民の健康づくりと生活習慣病予防を応援します。

保健師 山代裕子

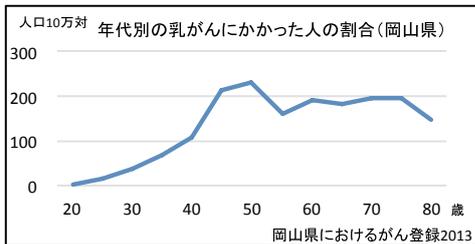


10月は 乳がん月間です。



乳がんにかかる人は年々増加し、今や11人に1人の女性が一生にかかると言われています。倉敷市では、2013年（H25年）に275人に乳がんが発見され、40人が乳がんで死亡しています。（岡山県におけるがん登録2013）

乳がんは自分で発見できる唯一のがんです。あなたと家族のために、月に1度の自己触診と、年に1度の乳がん検診で早期発見を。

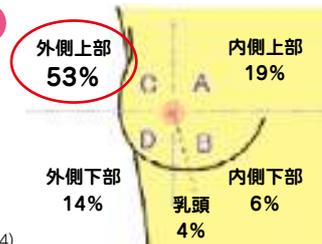


乳がんがしやすい部位は？

乳がんの約**50%**は、
わきのリンパ節に近い
外側上部！！

自己触診は、わきの下も含めた広い範囲
でチェックしましょう

東北大学病院データ (2011-2014)



自己触診をしよう！

気になることがあったら、医療機関を受診してください。

自分の乳房が、普段と違う状態だと早く気付くには、自分で触っていつもの状態を知っておくことが大切です。

毎月1回、乳房の自己触診をしましょう。

生理の直前など、乳腺が張ってしこりと間違えやすい時期は避けて、生理が終わって1週間以内にチェックしましょう！

また、40歳を過ぎたら乳がん検診（視触診とマンモグラフィ）を受けましょう。

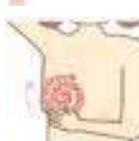
（倉敷市の乳がん検診は倉敷けんしんガイドをご覧ください）

【目で見て】チェック！



- ①鏡の前で正面から見る（お乳全体を確認）
- ②両手を上げて見る（お乳の下側を確認）
- ③手を頭の後ろで組み、体をひねり横から見る

【手で触って】チェック！



- ①指の腹で、小さな「の」の字を描きながら、しこりがないかを調べる。石鹸ですべりをよくして、軽く押す感じで行うと分かりやすい。
- ②脇のリンパ節が腫れていないかを調べる。

【絞って】チェック！



乳頭をつまんで、分泌物が出ないか確かめる。



〈平成29年8月調査結果〉

業況DIは、足踏み。先行きは慎重な見方残るも、緩やかな回復を見込む

■8月の全産業合計の業況DIは、▲18.2と、前月から▲2.1ポイントの悪化。関東を中心とした記録的な長雨に伴う客足の減少や、農産物の不安定な出荷から、サービス業や卸売業、小売業の業況感が押し下げられた。また、人手不足の影響拡大や消費者の節約志向を指摘する声も多い。他方、電子部品、自動車関連の生産や、夏休みのインバウンド需要が好調に推移したほか、建設設備投資の堅調な動きも続いている。中小企業の景況感は総じてみれば緩やかな回復基調が続くものの、足踏み状況となっている。

先行きについては、先行き見通しDIが▲16.4（今月比+1.8ポイント）と改善を見込むものの、「悪化」から「不変」への変化が主因であり、実体はほぼ横ばい。輸出や設備投資の堅調な推移、インバウンドを含む観光需要の拡大に加え、公共工事の増加などへの期待感が伺える。他方、深刻な人手不足の影響拡大や、消費者の節約志向、運送費・原材料費の上昇、地政学的リスクなどを懸念する声が多く、中小企業においては先行きへの慎重な見方も続く。

■業種別では、建設業は、都市部の再開発、オリンピック関連工事に加え、設備投資の堅調な動きや、公共工事の増加を指摘する声が聞かれたものの、深刻な人手不足が足かせとなり、ほぼ横ばい。製造業は、電子部品や自動車関連が堅調に推移したほか、産業用機械や化粧品などの化学も押し上げ、改善。卸売業は、悪化。天候不順の影響により青果物の出荷が鈍かったこと

などから売上が伸び悩んだとの声が聞かれたほか、夏物衣料品の需要が低迷した。また、運送費上昇分の価格転嫁が難航しているとの声が幅広く聞かれた。小売業は、好調なインバウンド需要を指摘する声はあるものの、消費者の節約志向が依然として強く、衣料品等が苦戦し、悪化。サービス業は、悪化。夏休みの国内旅行や帰省客を中心に利用が伸びた宿泊業が好調だった一方、幅広い業種から人手不足に伴う受注機会の損失や人件費上昇を訴える声がある。地域によっては天候不順により客数が減少し、飲食業やレジャー関連業の売上が伸びなかったとの声も聞かれる。

■採算面では、全産業合計の採算DIは▲15.3（前月比▲1.1ポイント）と、悪化。産業別にみると、建設業は、ほぼ横ばい。堅調な民間工事や公共工事が採算好転に寄与する一方、人手不足に伴う人件費・外注費の増大や資材価格などの高止まりが押し下げ要因となっている。製造業は、電子部品や自動車関連などの好調な生産・輸出が好材料となっているものの、人件費や運送費、原材料費の上昇に伴う収益圧迫を指摘する声があり、ほぼ横ばい。卸売業は、ほぼ横ばい。運送費や人件費の上昇が収益の圧迫要因となっている一方、販売価格への転嫁が進みつつあるとの声も聞かれる。小売業は、根強い消費者の低価格志向や、天候不順による客足減少などの影響により、収益改善が進まず、悪化。ただし「好転」から「不変」への変化も影響したことに留意が必要。サービス業は、悪化。人材確保・定着に向けて採用や労働環境の改善に係る負担が重いとの声が多く聞かれる。また、天候不順による客数減少に加え、青果物など一部食料品の仕入価格が高値となり、飲食業や宿泊業の収益を圧迫した。

帝国データバンク情報

■TDB景気動向調査（8月調査）によると、岡山県下の景気DIは前月比0.7ポイント増の47.8で、2ヵ月連続の改善となった。全国との比較でも3ヵ月ぶりに上回り、都道府県別では21位（前月22位）、中国5県の中では3位（同4位）と順位を上げた。業界別では、「金融」「建設」「不動産」「卸売」「運輸倉庫」「サービス」が改善、「製造」「小売」が悪化、「農林水産」が横ばいであった。先行き見通しでは、3ヵ月後50.0（前月50.3）、6ヵ月後49.7（同49.2）、1年後46.6（47.6）と2指標で前月を下回った。岡山県下の景気DIは、2ヵ月連続で改善、前年同月比では7ヵ月連続で改善するなど安定感が見られるものの、「原料の高騰」「中小企業の設備投資は少ない」といったマイナスの意見もあり、先行き見通しには厳しい声が聞かれるなど、当面は楽観視できない状況が続くと見られる。

■岡山労働局が発表した岡山県の今年7月の有効求人倍率（季節調整値）は1.82倍と全国で6番目に高い水準にあり、中国5県では広島県（1.80倍）を抜いてトップとなった。こうした状況を踏まえ、9月1日に発表した『岡山県人手不足に対する企業の意識調査（2017年7月）』では、岡山県内に本店を置く企業で正社員が不足していると回答した企業の割合は47.6%にのぼり、過去10年で4番目に高かった。業種別では、「小売」（61.5%）が最も高く、「金融」「建設」「不動産」「サービス」も50%台となっ

た。今後も企業の人手不足感は高まることが予想される中で、人件費の引き上げも進んできている。2017年度の最低賃金の改定額がまとまり、来月から順次適用される。岡山は24円引き上げられ、全国で23番目に高い781円になる。デフレ圧力が続く中で、人件費の増加にあわせて商品、サービスの提供価格の引き上げがスムーズに進むとは限らず、かえって収益を圧迫する可能性がある。また、賃金の引き上げの有無が人材確保に対しても大きな影響を与えそうである。

■8月の企業倒産は、5ヵ月連続で負債額5億円を超える倒産がなく、負債5000万円未満の小規模な倒産が半分を占め、過年度の累積赤字や後継者不在などの問題が解消できない零細企業の倒産が目立った。財務内容の改善が十分に進んでいない中小企業に対して、金融機関による借入金の返済猶予が資金繰りを支えている状況に大きな変化はなく、倒産は抑制傾向が続いた。9月以降は、第二会社方式による事業再生に伴う清算処理（特別清算）が散発的に発生して負債総額が膨らむ可能性はあるものの、連鎖倒産が発生する可能性は低く、倒産件数が急増することはないだろう。ただ、北朝鮮を巡る世界的な緊張感から円高進行の可能性があるほか、「人手不足」「賃金上昇」が倒産リスクの大きな要因となり、金融機関からサポートを受けながらも支えきれなくなって事業を停止するケースが増えそうな心配がでてきた。

『論語』とは、孔子と彼の弟子達の会話を、孔子の死後、本人ではなく門人たちが書き付けていた言葉や問答を、死後に取り集めて編集したものです。

事業承継を進めることが非常に難しいと感じている人は多い。簡単にできる組織もあれば、逆に後継者が心配で進められないといった組織もあるだろう。確かに後継者の適性もあるかもしれないが、どうすれば事業承継をうまく進めることができるのかを考える必要があるのではないだろうか。

【原文】周公謂魯公曰。君子不施其親。不使大臣怨乎不以。故舊無大故。則不棄也。無求備於一人。

微子第十八 10

【読み】周公魯公に謂いて曰く、君子は其の親を施せず。大臣をして以いられざるを怨ましめず。故旧は大故無ければ、則ち棄てざるなり。備わるを一人に求むること無かれ。

【解釈】周公が、魯公にいわれた。「君主たるものは、親族を見捨てるものではない。大臣に対して信任が薄いことで怨まれてはならない。古くからの臣下は、重大な理由がなければ棄てない。一人の人に何もかも完全に備わっていることを求めてはならない。」

【ワンポイント・アドバイス】

周王国の補佐役周公の息子・伯禽が、魯国の殿様として赴任することになった時、周公は頼りない息子を心配して言った言葉である。周公はこの伯禽の凡庸さを憂えていたということで

論語と経営

事業承継は引き継ぐべき思想を明確にすべし

97

あり、大切にしたいことを伝えている。

事業承継を控えた経営者の方にとっては、とても共感できる内容なのではないだろうか。後継者を頼りなく感じ、部下の信頼を得て経営を引き継ぐことができるだろうか、金融機関からの信頼を得ることができるだろうか、事業を継続することができるのだろうか等と思悩むことがあるだろう。確かに経営に関するスキルや知識や部下からの信頼を得る面も大切ではあるが、その悩みの核心の部分は、経営に対する考え方やスタンスが最も重視すべき点であると思う。

この章で描かれているように、経営陣のアドバイスを聴くということ、今まで支えてくれた古参社員を軽薄に扱わず、むやみに切り捨てたりしないということが大切なのであって、何もかも完全であるということを求めてはいけないということが重要なのではないだろうか。ここに今まで支えてくれた人を大切にするという姿勢がある。今まで支えてくれた方やその言葉を大切にすることは、組織内の価値観を伝承しているのであり、経営者としても引き継いで欲しいことなのである。

その価値観を大切に、行動に反映してもらえることが、最も安心して事業承継をすることにつながるのである。伝承すべきこと、捨てるべきことを明確にし、組織をさらに発展させる経営を共に実践していきませんか。事業承継を円滑に、そして、発展させていきたいと考えている方は是非ともお声かけください。

有限会社 エヌティ・クリエイト 代表取締役経営コーチ 西田 和英
岡山県倉敷市中庄2161 ☎086-462-3455 (Fax兼用)
nishida@ntcreate.co.jp http://www.ntcreate.co.jp

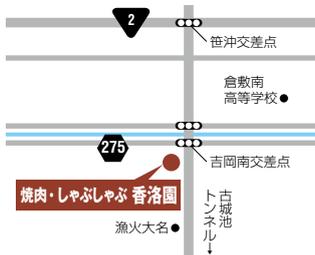
食へにおいてんせえ Vol. 173



焼肉・しゃぶしゃぶ 香洛園

☎426-1129

〒710-0035 倉敷市黒石1146-5
営業時間 / 11:00~23:00
定休日 / 第2・第4水曜日



手作りとおの安全にこだわり 地域に愛されるお店作り！

創業1978年、オープン以来地域に愛され、人に必要とされるお店作りを第一に、倉敷の街と共に成長してきました。三年前に二階部分も全面改装を終え全席リニューアルいたしました。現在は大小19の個室と最大70名様までの宴会が楽しめる、商談やご会合、家族の食事会等々、様々なシーンでご利用していただける様になっております。今年で創業40年になりますので、より倉敷の街と人に愛される店舗を目指して参りますので是非一度お立ち寄りください。 店主



焼肉コースセット



店内

古城池トンネルから倉敷方面に坂を下りた所に香洛園があって、倉敷では人気のある焼肉店です。店内はリニューアルしているので、綺麗で個室や宴会用の大部屋もあります。お客さんが、結構多いので電話予約して行くのが安心かも。美味しい焼肉を食べたい方、お奨めです！

H記



外観

マルケイ資金

無担保・無保証人・低利率が特徴です。

マル経融資制度とは、小規模事業者の方が経営改善をはかるために必要な運転資金、設備資金を無担保・無保証人・低利率でご利用できる制度です。

融資条件

融資限度額	2,000万円
利率	1.11% (H29.9.10現在)
返済期間	運転資金7年以内 設備資金10年以内

1. 商工会議所地区で1年以上事業を営んでおり、所得の申告をしている。
2. 従業員が5人以下の商業・サービス業、20人以下の製造業・その他の業種。
3. 原則として6か月以前から商工会議所の経営指導を受けており、経理内容があきらかである。
4. 納付すべき税金をすべて完納している。(所得税・法人税・事業税・県市民税)

資金使途

運転資金	仕入資金／買掛金・手形の決済 給料・ボーナスの支払 諸経費の支払
設備資金	工場・店舗の改築 車輛の購入 機械設備・什器備品の購入 (見積書・カタログ等が必要です)

はじめてご利用の方へ

融資を受けるには、従前から商工会議所の経営指導を受けている必要があります。お早めに、当所の経営指導員の指導を受けられることをおすすめします。

【お問い合わせ】 倉敷商工会議所中小企業相談所 TEL/086-424-2111(代)

ジョブ・カード制度

事業主様へ

人材確保に取り組む事業主様をご支援します!

人材不足や育成に悩む事業主様の強い味方!

ジョブ・カード制度を実施し、
自社で人材育成しませんか?



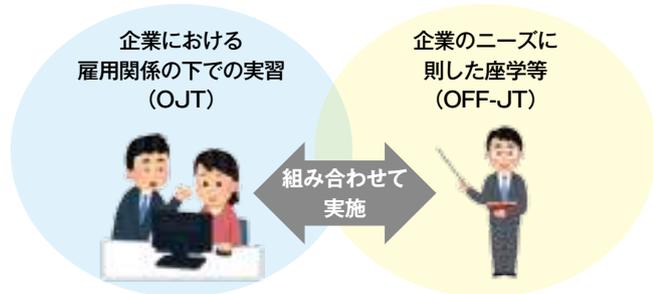
自社のニーズに合った人材を育成!

有期実習型訓練で、

人材育成に取り組んだ事業主様は

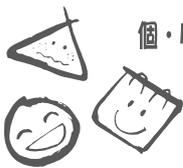
キャリアアップ助成金

が活用できます!



ジョブ・カード制度に関する
お問い合わせ先

倉敷商工会議所 地域ジョブ・カードサポートセンター倉敷
TEL (086) 436-8284



個性・いろ・いろ — 色・いろ・いろ

GRAPHIC COMMUNICATION
ササベ印刷株式会社

〒710-0806 倉敷市西阿知町西原1327
TEL (086) 466-1111(代) FAX (086) 466-0456
E-mail: info@sasabe.co.jp





地域経済の実態をどうやって把握するか？

2017年7月13日、筆者は猛暑の中、三つの記者クラブ（兜（かぶと）倶楽部、日銀金融記者クラブ、内閣記者クラブ）を回った。大和証券グループが新たに開発した、最先端の人工知能（AI）技術を活用して地域別の景況感を示す「大和地域AI（地域愛）インデックス」（以下「地域愛インデックス」）に関する記者会見などを行うためである。この模様は、テレビ東京系列「WBS」で放映されたことに加えて、日本経済新聞社、朝日新聞社、共同通信社の記事などを通じて、全国に報道された。

地域愛インデックスとは、日本銀行「地域経済報告（さくらレポート）」の文章データをAIモデルで指数化したものだ。日銀の各支店などからの報告を集約したさくらレポートは、毎四半期公表される。地域別の景況判断はメディアでもよく取り扱われる。ただ、さくらレポートは景気の現状は把握しやすいものの、定性的な情報であるため、ヒストリカルな推移を定量的に把握することは難しい。

文章を定量的な情報へと変換できれば、景況感の推移を把握しやすい。例えば、「景気は拡大している」や「景気は弱含んでいる」と記されているとき、読み手は「景気が良い表現」がどれかを識別できるが、この感覚を数値化できないだろうか。こうした課題に対してAIは極めて有効なツールとなる。「文章と景気評価」に関する膨大なデータがあれば、その関係性をAIが学習することで、「どのような表現が、景況感にどの程度プ

ラスか」を数値化できる。実際、こうした学習に適したデータとして内閣府「景気ウォッチャー調査」がある。同調査では景気の5段階評価とその判断理由のコメントが公表されている。地域愛インデックス開発に当たり、われわれは約7万行の文章データをAIに学ばせることで、文章から景況感指数を算出するモデルを構築した。

地域愛インデックスを用いると、各地域の総合的な景況感のヒストリカルな推移を把握することができる。加えて、最終的な指数の変化に対する分野別の寄与度を見ることで、どの分野が景況感を変化させているのかをヒートマップ（データを可視化するために数字データの強弱を色で視覚化する方法）で示すことも可能だ。

なお、地域別の代表的な経済統計としては、都道府県別GDPの「県民経済計算」があるが、該当年度が終わってから3年以上後に公表されるため、速報性に乏しい。また、景気ウォッチャー調査や日銀短観は地域別の結果が公表されるものの、アンケートであるため、象徴的なイベント（例えば、英国のEU離脱など）による影響を受ける可能性がある。

一方、地域愛インデックスはこれらの欠点が少ないため、地域経済を把握する重要なツールの一つとなり得る。7月の地域愛インデックスは、輸出拡大を背景とした増産基調から全9地域中5地域（北海道、東北、関東甲信越、近畿、中国の各地方）で上昇となった。先行きに関しては、輸出主導で生産が上向いている地

域が多いことから、外需の下振れリスクに警戒が必要であろう。また、労働需給がタイトである北陸と中国では、人手不足による生産活動などへの悪影響が全国に先んじて表れるリスクがある。

現在、わが国では、人口減少と地域経済縮小の悪循環を断ち、地方創生を実現することが喫緊の課題となっている。地方創生の推進には、地域特性に即した政策の実行とともに、地域の景気の現状を的確に把握することが欠かせない。今後、われわれは地域愛インデックスを大和総研ウェブサイト上で毎四半期公表する方針である。次回、10月上旬公表予定の地域愛インデックスの動向が大いに注目されよう。



株式会社大和総研
常務執行役員
調査本部副本部長
チーフエコノミスト

くまがい みつまる
熊谷 亮丸

1966年生まれ。1989年東京大学法学部卒業。1993年東京大学大学院法学政治学研究科修士課程修了。2016年ハーバード大学経営大学院AMP（上級マネジメントプログラム）修了。日本興業銀行調査部などを経て、2007年大和総研入社。2014年同社・執行役員チーフエコノミスト。2017年より現職。財務省、総務省、内閣官房、内閣府、参議院などの公職を歴任。2011年より株式会社財界研究所「財界賞・経営者賞」選考委員会 選考委員。テレビ東京「ワールドビジネスサテライト」レギュラーコメンテーターとしても活躍中。

倉敷商工会議所
12月号会報に

「まごのてクーポン」

まごのてクーポンとは？

会員事業所の新規顧客開拓、リピーター獲得などの支援を行う新しい会員サービスです！
会員事業所から提供された割引情報などを、「まごのてクーポン」として当所会報・HPに掲載
し情報を発信します。掲載は無料です。ぜひお試しください。

掲載しませんか？



募集掲載コマ数

8コマ
(8社)

先着順
(申込受付日時順)

まごのてクーポンの魅力

魅力1 **業種不問!!** 衣 食 住 サービス 全てにご利用いただけます！

魅力2 **掲載…無料!!** (他のフリーペーパー A情報誌→1回掲載に付き、5万円。(約5cm×約7cm)
などの費用は… B情報誌→1回掲載に付き、4万円。(約4cm×約6cm)

魅力3 当所の会報・HP掲載により、**全国各地に情報を発信!!**
約4,500事業所をはじめ、

魅力4 **各地商工会議所での実績あり!!**

掲載条件は3つ!!

1. 当所会員 2. 情報(クーポン)の提供 3. 注意事項の承諾

申込締切日

平成29年11月27日(月)

ただし、掲載数に達し次第、申し込みを締め切ります。

申込方法

申込書は、倉敷商工会議所ホームページ(倉敷商工会議所で検索)からダウンロードできます。詳細はお問い合わせください。
申込書下段記載の「申し込みに関する注意事項」をご承諾の上、メールもしくはFAXにてお申し込みください。

クーポンサンプル



割引等の例

- ①ダンス、パソコン、英会話スクール等入会金無料
- ②ソーラーパネル設置経費0.4kW相当無料(ただし、4kW以上設置の方に限る)
- ③ビール券〇〇円分プレゼント!(マンション1室ご契約頂いた方)
- ④オリジナル花束1,000円相当を500円で!(一日先着3名様限り)

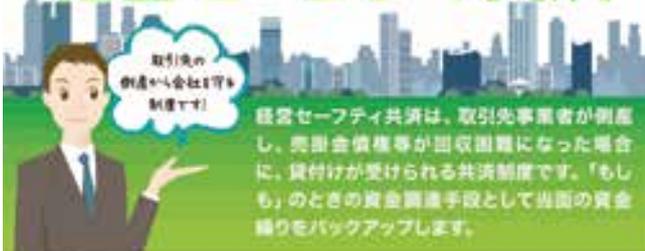
など業種を問わず、掲載いただけます。

●クーポン掲載に関するお問い合わせ先● 倉敷商工会議所 まごのてクーポン担当：086-424-2111(代)

中小機構からのご案内

中小企業倒産防止共済制度

経営セーフティ共済



取引先の
倒産から会社は守る
制度です!

経営セーフティ共済は、取引先事業者が倒産し、売掛金債権等が回収困難になった場合に、貸付けが受けられる共済制度です。「もしも」のときの資金調達手段として当面の資金繰りをバックアップします。

中小企業倒産防止共済制度の特長

- 1 掛金の10倍の範囲内で
最高8,000万円
まで貸付け
- 2 貸付条件は
無担保・無保証人
- 3 掛金は税法上
**損金(法人)または
必要経費(個人事業)**に

「回収困難となった売掛金債権等の額」と「掛金総額の10倍に相当する額(最高8,000万円)」のいずれか少ない額となります。償還期間は共済金の貸付金額に応じて5年～7年(事業期間6か月を含む)で毎月均等償還です。

共済金の貸付けは、「無担保・無保証人」「無利子」です。ただし、共済金の貸付けを受けると貸付額の10分の1に相当する額が積み立てた掛金総額から控除されます。

掛金月額：5千円～20万円の範囲内(5千円単位)で自由に選べます。

中小機構

www.smrj.go.jp/kyosai TEL:050-5541-7171 (共済相談室)

経営セーフティ共済

検索

【申込み・問合せ先】 倉敷商工会議所 共済係 TEL.086-424-2111(代)

事業主のみなさん **働くみなさん**

**保育園などに入れられない場合
2歳まで育児休業が取れるようになります!**
～平成29年10月1日から改正育児・介護休業法がスタートします～

保育園などに入所できず、退職を余儀なくされる事態を防ぐため、**育児・介護休業法が変わります**。またさらに、育児をしながら働く男女労働者が、育児休業などを取得しやすい職場環境づくりを進めます。

改正内容①：最長2歳まで育児休業の再延長が可能に

育児休業
0歳 → 1歳 → 1歳6か月 → 2歳

●1歳6か月以後も、保育園などに入れられないなどの場合には、会社に申し出ることにより、育児休業期間を最長2歳まで再延長できます。
●育児休業給付金の給付期間も2歳までとなります。(詳細はハローワークまで)

12月で1歳6か月までの資格が終わるのに、申し込んだけど、入れる保育園がない、どうしようか...

比較的、保育園に入りやすい4月まで有休を取って、どうしようね。

改正内容②：子どもが生まれる予定の方などに育児休業等の制度などをお知らせ

事業主は、働く方やその配偶者が妊娠・出産したこと等を知った場合に、その方に個別に育児休業等に関する制度(育児休業中・休業後の待遇や労働条件など)を知らせる努力義務が創設されます。

厚生労働省

現在、適用除外とされている小規模事業者(保有する個人情報5000人以下の企業)も、法改正により**平成29年5月30日からは個人情報保護法の対象**となります。

個人情報保護法の5つの基本チェックリストの解説

その1 個人情報を取得する時は、何に使うか目的を決めて、本人に伝える。

- 企業が個人情報を利用にあたっては、あらかじめ利用目的を特定する必要があります。(例：購入商品の配送のため)
- 個人情報を取得する時は、特定した利用目的を本人に伝えるか、あらかじめHPや店頭での掲示などで公表する必要があります。ただし、個人情報を取得する状況において利用目的が明らかであれば、逐一相手に伝える必要はありません。(例：配送先にお客様が氏名・住所等を入力する場合は配送目的で利用することは明らか)

その2 取得した個人情報は決めた目的以外のことは使わない。

- 取得した個人情報は特定した利用目的の範囲内で利用する必要があります。(例：商品を配達するためだけに取得したお客様の住所を使って、自社の商品の宣伝はできません。)
- そのため、個人情報の取得にあたっては、何に使うか利用目的をしっかりと考え、本人に伝えましょう。
- また、すでに取得している個人情報を特定した目的以外のことに利用したい場合は、あらかじめ本人の同意を得てください。

以下、個人情報をデータベース化(特定の個人を検索できるようにまとめたもの)した場合のルール
(例：パソコンの管理ソフトでまとめる、ID・パスワードの管理を行う)

その3 取得した個人情報は安全に管理する。

- 個人情報をパソコンで管理したり、名簿等にまとめた場合は、安全に管理する必要があります。
- 「電子ファイル」であればパスワードを設定する、ウイルス対策ソフトを入れる、暗号化であれば暗号化できるように保管する。
- また、従業員が会社の保有する個人情報を私的に使ったり、言いふらしたりしないよう、社員教育を行います。

その4 個人情報を他人に渡す際は、本人の同意を得る。

- 個人情報を他人(本人以外の第三者)に渡す場合は、原則、本人の同意が必要となります。
- ただし、以下の場合は本人の同意を得なくても、個人情報を他人に渡すことができます。
 - ・法令に基づく場合(例：警察からの照会)
 - ・人命に関わる場合で本人から同意を得るのが困難なとき(例：災害時)
 - ・業務を委託する場合(例：高級配送のために配達業者にお客様の氏名・住所を渡す場合)

その5 本人からの「個人情報の開示請求」には応じる。

- 会社が保有している個人情報について本人から開示や訂正等を請求されたら、企業は対応しなければなりません。
- また、その個人情報の利用目的が明らかでない場合、しっかりと答えられるようにしておきましょう。

個人情報保護法は企業の個人情報の取扱いのルールを定めた法律です。
平成27年9月に改正され、平成29年5月30日に全面施行されます。

個人情報を適切に取り扱って、お客様や従業員からの信用を守りましょう。

個人情報とは

生ずる個人に関する情報で「ある特定の人物」のものであるものを、企業が氏名と結びつけてその人物の情報を管理していれば、基本的にそれらは全てその人物の個人情報に当たります。(例：従業員Aの氏名、住所、連絡先、家族構成、取得資格等を企業が管理していれば、それらは全て従業員Aの個人情報となります。)

詳細は個人情報保護委員会ホームページをご覧ください。

個人情報保護委員会 検索

上のルールや個人情報保護法でわからないことがあれば、こちらにご相談ください。

個人情報保護法質問ダイヤル
(個人情報保護法の解釈や制度一般に関する疑問にお答えしています。)

電話 03-6457-9849
受付時間：9:30～17:30(土日祝日及び年末年始を除く)

また、マイナンバーのトラブルは、**マイナンバー苦情あせせん相談窓口**にお問合せください。

電話 03-6457-9585
受付時間：9:30～17:30(土日祝日及び年末年始を除く)

2017年2月 個人情報保護委員会

業務日誌(8月度)

- 1日・運輸交通委員会と倉敷市の交通政策についての意見交換会
・青年部第5回常任理事会
- 2日・第1回共済制度事務連絡協議会
・女性会第5回幹部会
・女性会第159回役員会
・青年部第5回会員研修委員会
- 3日・「倉敷三斎市」出店者交流会
・「倉敷三斎市」オリジナルMTデザイン選定会議
- 4日・倉敷天領夏祭り第3回企画会議
- 9日・青年部第5回会員拡大委員会
- 10日・青年部第5回役員会
- 16日・青年部第5回親睦委員会
- 17日・倉敷未来プロジェクト打合せ

- 17日・青年部第5回地域連携委員会
・青年部第5回広報渉外委員会
・青年部第5回会員連携委員会
・青年部第5回産学向上委員会
- 18日・青年部第2回通常総会、第5回例会
・青年部OB会平成29年度総会
- 20日・高梁川流域「倉敷三斎市」
- 21日・青年部第5回総務ビジョン委員会
- 22日・青年部第5回町づくり委員会
- 23日・貿易委員会第2回正副委員長会議
- 25日・チームK6企画会議
・タウンマネージャー会議
- 29日・高梁川流域「倉敷三斎市」企画運営チーム会議

D&I 夢を現実に。喜びを感動に。
未来を創造するOECグループ

電気・情報通信・防災設備工事・設計保守管理
情報通信設備協会 LAN 認定企業

安全第一

株式会社でんでん

本社 〒710-0826 倉敷市老松町4-6-1
TEL(086)425-5111(代) FAX(086)426-0611

太陽光発電システム・“高品質”“低価格”を提供する
光電話・防災全般についてのお問い合わせは**でんでんへ**

情報ハイウェイ NOCへ接続する セキュアインターネットデータセンター
ハウジングもレンタルサーバーも

WOO!

Secure Internet Data Center

(株)イー・ネットワークス
http://www.woo.ne.jp

TEL086-903-1060

倉敷の

オハナ不動産

検索

オハナ不動産

不動産に関する(売買・住宅ローン支払いなど)困ったにお答えします!

倉敷での任意売却のご相談はオハナ不動産にお任せ

株式会社 **オハナ不動産**

相談無料

秘密厳守

倉敷市笹沖395-7(ドコモショップ笹沖店2階)
☎0120-087-233 電話番号/086-435-0010
E-mail/Ohana@diary.ocn.ne.jp
営業時間/AM9:00~PM5:00



倉敷商工会議所会報を読んで下さっている皆さま、こんにちは!オハナ不動産の山部真一です。9月3日(日)に「2017 佐渡国際トライアスロン大会 Bタイプ」に参加してきました。早朝3時前に起床、4時前には会場入りしバイクチェック等を行いました。6時からAタイプスタート。7時19分から日本選手権男子、21分から女子がスタートし、その後にはスイムスタート位置に移動しました。【スイム2km 37分19秒 45位/751人】周りを少し威嚇しながら、スタート位置は最前列でロープ際をとりました。7時30分にスタート、100mぐらいは遠浅なので走るとドルフィンングを繰り返す、なんとか第一バツクの後ろを確保しました。バトルも無くほぼロープ際を泳ぐ事ができ、前半を折り返すことができました。後半500mを切ったあたりから少し遅れ始め、後ろから突かれながらスイムフィニッシュ(泣) 今回はスイムの練習量が少なかったのでスタミナ切れになってしまいましたが、慌てずにマイペースで泳ぐことを実践できたと思います。【バイク108km 3時間19分42秒 42位/751人】素早く着替えバイクスタート。焦らずに肩の力を抜いて巡行速度、時速37~38kmで自転車をこぐことを意識しました。後半からは、ずっと強い向かい風で心が折れそうになりましたが、ポジションとリズムを意識して力を抜いて自転車をこぐことを意識し続け、なんとか予定していたave30km/hはクリアすることはでき、ave33.2km/hでした。【ラン21.1km 1時間44分49秒 52位/751人】この夏一番練習したランに突入です。5本指の靴下を履き、2週間前に買ったレモン色のアディダスのニューシューズを履き、ランスタート。スタートしてから少ししんどかったので、気を紛らすために走っている選手と少し話をしながら走りました。ずっと時計と体の具合を気にしながら前半10キロをなんとかキロ5分ペースを維持することができました。後半は時計を見ずに走りたいように走ることに決め、前を走っている人を見つけては、その人に追いつくように走っては抜くを繰り返し、最後までペースを落とすことなくゴールできました。【トータル 5時間41分50秒 32位/751人】

年代別6位】スイムの予定は35分を予定していたので、スイムは少レタイムオーバーしたが、バイクもランも予定タイムでゴールできました。スイムスタートの位置は1カ月前から心の中では決めていて、流石に最前列は本当はどビツていましたが、自分に勝つことができ(笑)現状の自分では満足のいくレースになったと思います。今回のレースまでにショート、ミドル、ロングのトップレベルの方々を練習をさせて頂く機会がありました。感じたことは、みなさん「メンタルが強い」ことです。練習の時から常に体を強くすることだけではなく、メンタルが強くなる練習を意識して取り組んでいることを知りました。いくらレースの当日に頑張っても日頃の練習から自分に厳しく練習に取り組んでいる方にはどうても勝てません。今後の練習に取り入れていこうと思っています。あと、今回最後まで心が折れそうな時でも頑張れたのは日頃の練習と、自分に関わって頂いている各コーチの皆さんのおかげです。私には、スイムパート・バイクパート・ランパートのそれぞれの先生がいます。今回のレースまでも皆さんに親身に関わって頂きました。しんどくなって、「もうやめようかな…」と思っても、各パートのコーチの顔が浮かんできて緩めることができませんでした。まだまだ高いところを目指していますので、今後ともご指導をお願いしたいとあらためて思います。

9月は「任意売却の費用」についてお伝えします。

任意売却の大きなメリットの1つとして、売主が持出しで負担する費用はありません。仲介手数料や抵当権等の抹消費用が発生してもご自宅などの不動産を売却した代金から配分される為、ご相談者が持ち出して負担する費用はかからないのです。その上、ローン残高より低い価格での売却であっても債権者の合意範囲で、引越時代等の名目で現金を受け取れる場合もあります。競売では自費で引越する必要があるりますが、任意売却では、転居費用及び新生活への準備金として売却代金から捻出し、現金を受け取れる可能性があるのです。

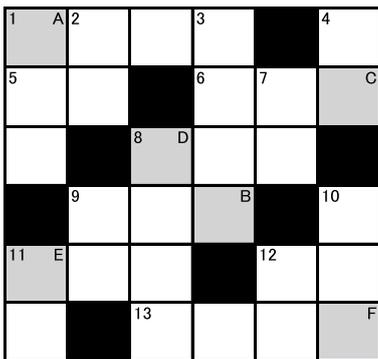


クロスワードパズル

タテとヨコの問題を解いて、□を埋めてください。

注意

- に入るのはカタカナ1文字です
- 「ア・イ・ウ・エ・オ・ヤ・ユ・ヨ」などの小さい字(促音・拗音)は、大文字の「ア」や「ツ」として1文字とします(例:「ショツク」→「ショツク」)



答

A	B	C	D	E	F
---	---	---	---	---	---

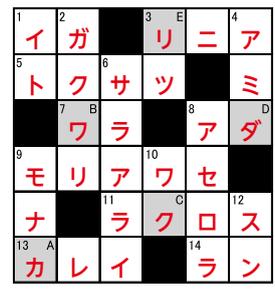
タテのカギ

- 1 たばこを吸うと口から出る
- 2 ライオンの和名
- 3 あいまい。はっきりさせないこと
- 4 華敵の〇〇、ナイアガラ
- 7 さんずいに「十」
- 8 表沙汰にしないで。〇〇〇〇に
- 9 ここからばた餅が落ちてくるかも
- 10 塗りたてのベンチに座りたくない
- 11 ボウリングのガターはここにボールが落ちること
- 12 「海のパイナップル」の異名を持つ

ヨコのカギ

- 1 メイク。顔を美しく見せる
- 5 〇〇の居ところが悪い
- 6 お化け〇〇〇、武家〇〇〇
- 8 ビビンバにのせる野菜のあえ物
- 9 自動車のホイールに付けるもの
- 11 北を向いたときの後ろ側
- 12 図書館で借りたり、書店で買った
- 13 小声で言う独り言

8月号の答



A	B	C	D	E
カ	ワ	ク	ダ	リ

答

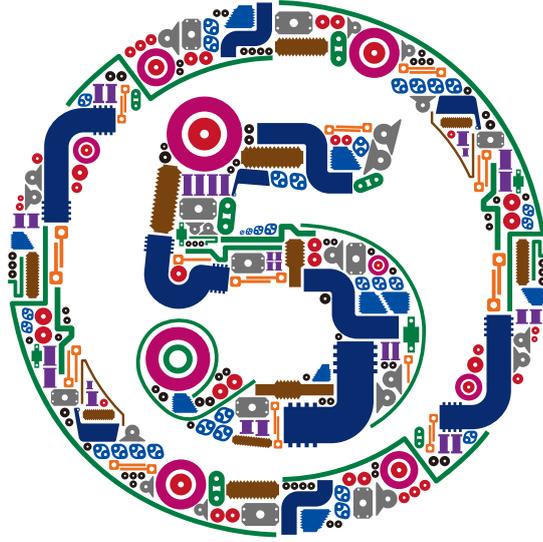
がわかった方は、官製はがきに〒住所・氏名・年齢・事業所名・電話番号をご記入の上、下記宛先までご応募ください。正解者のなかからQUOカードを3名様にプレゼント!

締め切り/平成29年10月16日必着 TEL 424-2111

〒710-8585 倉敷市白楽町249-5 倉敷商工会議所 会報係 ホームページアドレス <http://www.kura-cci.or.jp>

編集後記

毎月発行の会報誌の中で会員事業所さんのコーナーを設けてご紹介等させていただいております。主に新入会員さんの掲載が多いですが、従前からの会員さんでも、掲載可能な事業所さんがおられましたら掲載無料でPRにもなりますので、会報係までご連絡ください。また、「まごのてクーポン」やチラシの折込サービスもご活用ください。(H)



私たちはゴムを通じて、
安全と快適をずっと支え続けています。

⑤ 自動車用・工業用ゴム製品の総合メーカー
丸五ゴム工業株式会社

本社・工場／岡山県倉敷市上富井58番地 番(086)422-5111
矢掛工場／岡山県小田郡矢掛町東川面417 番(0866)82-0467
営業所／東京 番(042)765-8724 浜松 番(053)459-0877
名古屋 番(0564)31-1775 大阪 番(06)6305-0041

ホームページ●<http://www.marugo-rubber.co.jp/> 丸五ゴム 検索



 **KAMOI**
カモ井加工紙株式会社

「もしも」と「いつも」を支える。
いのうえグループ



木薫る、蔵のある葬儀礼

百年企業いのうえ 発祥の地で新たな提案

総合葬祭式場

エヴァホール



0120-05-1000

[総本社] 〒710-0042 岡山県倉敷市二日市511-1 TEL:086-429-1000



**EK SPACE
CUSTOM**



EK SPACE

三菱自動車工業株式会社

水島製作所 / 〒712-8501 倉敷市水島海岸通一丁目1番地
TEL.086-444-4114 FAX.086-444-4439

昭和三十六年六月十二日
倉敷商工会議所会報（毎月一回十五日発行）
第七二九号 平成二十九年九月十五日発行

編集兼発行人 倉敷商工会議所
発行所 倉敷市白楽町二四九一五
電話〇八六四二四一二二一代

定価一五〇円
購読料金は会費・負担金に
含まれております